

Thesis Title Burmese Migrant Workers: Tactics of Negotiation Among Domestic Workers in Chang Klan Community, Chiang Mai Province, Thailand

Author Ms. Duangkamon Doncha-um

Degree Master of Arts (Sustainable Development)

Thesis Advisory Committee

Dr. Amporn Jirattikorn

Advisor

Dr. Chayan Vaddhanaphuti

Co-advisor

ABSTRACT

This study focuses on the life experiences of Burmese Muslim female migrant domestic workers in their host society: Chang Klan Muslim migrant community in Chiang Mai, northern Thailand. Here, I examine the ways in which these women have turned their vulnerable and marginalized identities as Burmese (race), Muslim (religion), migrants (migration status), domestic workers (class) and also women (gender), into social capital, and how they use tactics of negotiation in their resettlement area.

As noted by scholars around the globe who have studied the issues faced by migrant female domestic workers, domestic work has much stigma attached to it. The stigma attached to domestic work is rooted in the intensification of inequalities brought-about by race, class, gender, age, religion and migration status. Many migrant domestic workers come from poor families, have had little or no education, and some of them do not have a legal labor status in Thailand. These circumstances make them vulnerable and leave them subordinate to their employers, the host society and the receiving state as a whole.

However, in this study I would like to make two main points. First, even if these women are being subjected to exploitation at the hands of their employers, the host society and receiving state due to their vulnerable and marginalized identities, they are not simply victims and passive agents of this inequality structure, but in their daily lives have turned their ethnic identity (Burmese), religious identity (Muslim) and gender identity (as women) into social capital. Also, as ‘weak’ players within the inequality structure, they have been able to use their class and migration statuses as tactics of negotiation - to archive their life goals and attain upward mobility.

In addition, ethno-religious issues play a crucial role in the lives of the female Burmese Muslim migrant domestic workers, and in many ways. The setting within Chang Klan’s Muslim migrant enclave community has helped facilitate their lives and has become a space of exception for them, allowing them to fulfill their religious, economic and social goals.

แรงงานข้ามชาติผิดกฎหมายในความหมายของรัฐไทย ซึ่งปัจจัยต่างๆ เหล่านี้ได้ส่งผลให้แรงงานผู้หญิงข้ามแดนชาวพม่ามุสลิมเหล่านี้มีสถานภาพที่ตกเป็นรองทั้งต่อนายจ้าง ต่อชุมชนใหม่ และต่อรัฐไทย

อย่างไรก็ตาม งานศึกษาเกี่ยวกับแรงงานแม่บ้านชาวพม่ามุสลิมข้ามพรมแดนชั้นนี้ พบว่าถึงแม้ว่าผู้หญิงเหล่านี้มีแนวโน้มที่จะถูกเอารัดเอาเปรียบจากนายจ้าง จากชุมชน หรือจากรัฐไทยเนื่องด้วยอัตลักษณ์และสถานภาพอันเปราะบางและถูกกดทับของพวกเธอ แต่พวกเธอก็ไม่ได้เป็นแค่เพียงเหยื่อของโครงสร้างที่ไม่ยุติธรรม ในทุกๆ วันของชีวิต พวกเธอได้แปลงอัตลักษณ์ของความเป็นผู้หญิง ความเป็นคนพม่า และความเป็นคนมุสลิม ให้กลายมาเป็นทุนทางสังคมของพวกเธอ และจากการที่พวกเธอมีสถานภาพที่ “ด้อย” ภายใต้อันตรายของโครงสร้างอันอยุติธรรมต่างๆ ที่ครอบและกดทับพวกเธอไว้ พวกเธอก็ได้เลือกใช้ชนชั้นทางสังคมและสถานภาพแรงงานที่ด้อยกว่า ให้เป็นกลยุทธ์ในการต่อรอง เพื่อให้พวกเธอได้สามารถทำมาหากิน และมีชีวิตรอดในชุมชนมุสลิมข้างคลานได้

ท้ายที่สุดแล้ว งานศึกษาชั้นนี้พบว่า ภายใต้อันตรายของความเป็นชุมชนมุสลิม พื้นที่แห่งนี้ได้เอื้อประโยชน์ให้แรงงานแม่บ้านพม่ามุสลิมข้ามพรมแดนเหล่านี้ในหลากหลายรูปแบบ จนอาจจะกล่าวได้ว่า ชุมชนมุสลิมข้างคลานแห่งนี้ได้กลายเป็นพื้นที่พิเศษ ที่เหมาะสำหรับการเป็นพื้นที่พักพิงของแรงงานข้ามชาติชาวพม่ามุสลิม เนื่องด้วยปัจจัยที่ว่า พื้นที่แห่งนี้สามารถที่จะเติมเต็มความต้องการของแรงงานเหล่านั้นได้ ทั้งทางด้านเศรษฐกิจ สังคม และศาสนา